

SODINGER RUNDBLICK

7. Jahrgang

27. März 1965

Nummer 36

Anzeigenblatt der Einzelhändler für Sodingen, Holthausen und Börnig

Liebe Ründblickleser!

Zwar gießt es ab und zu noch in Strömen, zwar ist es an manchen Tagen noch recht ungemütlich kalt und manchmal schneit es noch in dichten Flocken, aber die Krokusse in den Grünanlagen der Stadt, die aufsprießenden Knospen in den Gärten zeigen an: der Winter ist vorbei, das Frühjahr bricht an, das Osterfest naht.

Überall beginnt der Frühjahrsputz, nicht nur in den Häusern und Wohnungen, in denen viele Bürger neue Gardinen vor die Fenster hängen und den „heimischen Herd“ auf Hochglanz bringen, sondern auch draußen, auf den Straßen, im Gy-

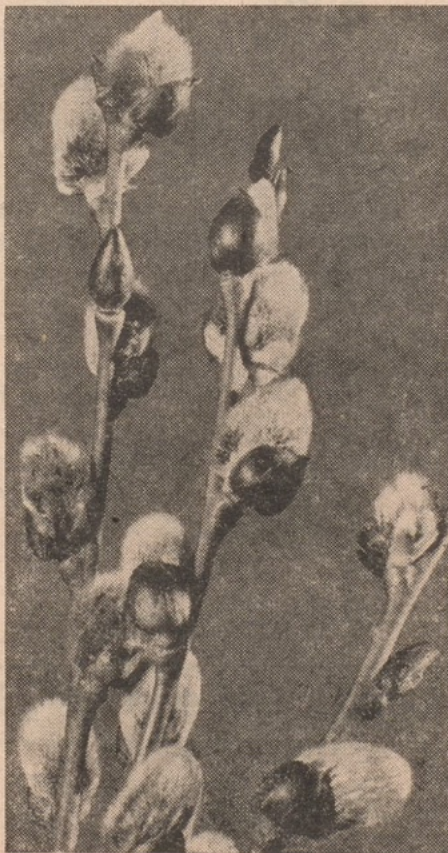


Der Osterhase persönlich

senberg, in den Anlagen. Das Gartenamt ist dabei, die Bäume und Sträucher zu stützen, der Gysenberg wird durchforstet, und im Sommerbad, dem Lagerplatz für städtische „Sitzmöbel“, werden bereits die ersten Parkbänke lackiert, repariert und erneuert.

Auch in unseren Stadtteilen wird sich einiges tun im „Frühjahrsputz“. So werden die Uhlandstraße und die Kantstraße endlich plattierte Bürgersteige erhalten (mit dem Beginn der Arbeiten ist in absehbarer Zeit zu rechnen), während die Mont-Cenis-Straße an der Einmündung Eupener Straße begradigt werden wird. An dieser Stelle wird übrigens eine imposante Dominante des Sodinger Stadtbildes entstehen: die Pläne für den Bau eines Wohn-Hochhauses sind fertig. 56 Wohnungen werden hier gebaut.

Das neue Nöthesche Haus auf dem Gelände des ehemaligen Alhambra-Theaters konnte inzwischen bezogen werden, jedoch liegen die Pläne für eine weitere Neugestaltung des Sodinger „Mittelpunktes“ zur Zeit noch „auf Eis“. Auch der Abbruch des Sodinger Amtshauses, das einem modernen Zweckbau weichen soll, ist zumindest



Es muß doch Frühling werden

für diesen Frühling und darüber hinaus für dieses Jahr nicht mehr zu erwarten. Das inzwischen in eine Grünanlage umgewandelte Gelände der ehemaligen Villa Meyerhoff bleibt vorläufig so wie es ist. Es soll erst weiter umgestaltet werden, wenn das Amtshaus abgerissen wird.

In Holthausen sind die Bürger mit dem schon im vorigen Jahr durchgeführten „Frühjahrsputz“ durchweg zufrieden. Die Siedlung Teutoburgia, vor wenigen Jahren noch Stein des Ärgernisses wegen der schlechten Straßenzustände, wurde inzwischen wieder von der Stadt, aber auch von den Bewohnern selbst „auf Hochglanz“ gebracht. Ein neues Wohnviertel wird im Frühsommer im Bereich der Bladenhorster und Bruchstraße fertiggestellt. Hier aber sollte man auch an die Anlage eines Kinderspielplatzes denken, der gerade in Holthausen sehr notwendig werden wird. Vielleicht schenkt die Stadt den Holthausern diesen Spielplatz noch in diesem Jahr?

Während sich also auch auf diese Weise der Frühling ankündigt, ist es ebenfalls in den Geschäften unserer Stadtteile lebendig geworden. Die Kollektionen für Frühjahr und Sommer sind eingetroffen und zieren bereits die Schaufenster, an denen es lohnt, einmal entlang zu bummeln. Die Mode des Frühjahrs 1965 ist farbenfroh und elegant. Für jeden Geschmack ist bestens gesorgt, sei es bei Kleidern, Kostümen, Schuhen und Mänteln für die Damen, flotten Freizeithemden für den Herrn, schicken Blusen, Pullovern für den Teenager oder bei der Kleidung für die Kleinsten.

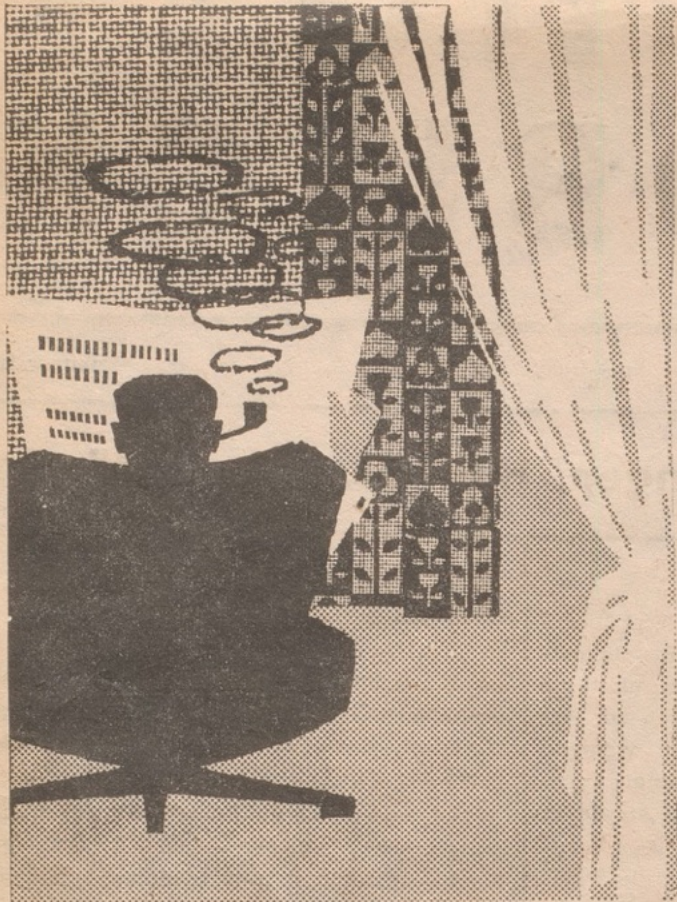
Der Frühling ist in den Familien auch die Zeit, in der man die Bestände der Kleiderschränke revidiert und nachschaut, was ausgemustert werden kann, was noch brauchbar ist und was man an Neuem braucht. Um diese „Bestände“ aufzufüllen, sind unsere Firmen und Geschäfte in unserem Stadtteil bestens gerüstet. Aber auch der, der zu Ostern ein passendes Geschenk sucht, kann bestimmt bestens bedient werden. Und daß Sie alle, liebe Leser, viel Freude bei Ihrem Frühjahrseinkauf haben, wünscht Ihnen

Ihr Sodinger Rundblick

**Kauf am Ort was Dir gefällt
Du sparst Ärger, Zeit und Geld!**

BEHAGLICHKEIT

— groß geschrieben!



Es ist Ihr gutes Recht, Ihr Heim so einzurichten, daß es behaglich ist, daß Sie sich darin so richtig wohl fühlen.

Darum haben wir es uns zur Pflicht gemacht, Ihnen mit einem großartigen, umfangreichen Angebot in Gardinen und Deko-Stoffen die Möglichkeit zu geben, durch ansprechende, zeitgemäße Dekorationen Ihrem Heim das „i“-Tüpfelchen aufzusetzen. Denn die Fensteraufmachung erst unterstreicht die persönliche Note, die Ihrer Wohnung Gesicht verleiht.

Beachten Sie deshalb bitte heute oder in den kommenden Tagen unsere große Gardinenschau. Wir zeigen Ihnen neben interessanten Fenstervorschlägen in einer Fülle von preiswerten Angeboten zarte Tülle wie auch schwere Spitzenstores, bunte Deko-Drucke und schlichte, grob gewebte Unistoffe — kurz gesagt: Alles, was Ihre Wohnung zu einem behaglichen Heim werden läßt!

Doch bitte, überzeugen Sie sich selbst. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Bordüren-Stores

ein besonders ausdrucksvoller Diolenfeingitterfüll
ca. 170 cm brt.

m 6,90

Diolen-Feintüll-Stores

mit eingearbeitetem Blei- und Schienenband
ca. 180 cm brt.

m 7,90

Repräsentativer Stores

schwere Luftspitze, vollsynthetisches Material
ca. 170 cm brt.

m 8,90

Trevira-Feintüll

die ideale Ergänzung zu einfarbigen Dekorationsstoffen
ca. 240 cm brt.

m 9,75

Trevira-Marquise

mit elegant wirkendem a-jour-Streifen
ca. 215 cm brt.

m 9,75

Deko-Druck

auf Renforcé, kleinere Muster, hübsche Farben
ca. 120 cm brt.

m 2,75

Schweres Struktur-Gewebe

leuchtende Farben, hochaktuelle Dessins auf sattem
Grund, ca. 120 cm brt.

m 3,45

Dekostoff aus Dralon

hochwertige „pflegeleicht“-Qualitäten, jacquard-
gemustert 13,75, einfarbig, ca. 120 cm brt.

m 7,90 5,90

Dichtes Satin-Gewebe

sehr elegant durch fließenden Fall, großzügiges Blumen-
muster, aparte Farben, ca. 120 cm brt.

m 7,90

Schweres Baumwoll-Gewebe

Filmdruck in nordischen Inspirationen, hochaktuell
ca. 120 cm brt.

m 8,90

Beachten Sie bitte unsere Schaufenster!

Textilhaus

Klassen + Koch

Herne-Sodingen - Mont-Cenis-Straße 282 - (Parkplatz direkt am Hause)

Die neuesten Frühjahrsmodelle für Sie!



el chico

— der
Laufersschuh
mit
schützender
Polsterferse



Wir zeigen Ihnen gerne unsere große Auswahl preiswerter und bequemer Markenschuhe. Ein Besuch bei uns wird Sie von unserer Leistungsfähigkeit überzeugen.

SCHUHHAUS Terwey

Annahme von Schuhreparaturen

Am Amtshaus

Unter einem guten Stern

Diese Geschichte ist so zart, daß man sie eigentlich gar nicht erzählen kann. Sie begann auf dem Dach einer Sternwarte und endete — ja, wo sie endete, weiß kein Mensch.

Michael sagte: „Der Planet, den sie jetzt durch das Teleskop betrachten werden, ist die Venus. Ihr flimmerndes Licht, das durch den Weltraum zu uns herüberdringt...“

Aber dann entdeckte er Ursulas hellwaches Gesicht im Kreise der Umherstehenden und vergaß vollständig, was er astronomisch zu erklären einstudiert bekommen hatte. Er spürte nur noch, daß er sehr jung war und daß unten in den Anlagen die Linden dufteten.

„Ihr flimmerndes Licht“ fuhr er wie im Traum fort, „hat seit alters her die Menschen bezaubert! Insbesondere die Liebeseule vertrauen der Venus als ihrem guten Stern!“

„Alle?“ fragte Ursula, kaum hörbar.

„Alle!“ erwiderte Michael.

Eine Woche später, eines Vormittags, sah er sie plötzlich wieder. In der Abteilung



Ein Frühlingsgruß

für Herrenkonfektion. Beide waren sie so erschrocken, daß sie einander nicht einmal grüßten.

„Womit darf ich dienen?“ erinnerte Ursula sich langsam ihrer Pflicht als Verkäuferin.

Auch Michael suchte nach Haltung. Er brauche einen Selbstbinder; etwas Helles, Freundliches.

Wie einen Fächer breitete sie die Ware vor ihm aus. „So etwas, zum Beispiel, wird oft bei uns gekauft“, wollte Ursula mechanisch erläutern. Aber statt von den Modifarben zu sprechen, von den Mustern der Saison und von der Preiswürdigkeit, sagte sie leise: „Diesen Binder müssen Sie den ganzen Sommer tragen! Auf der Straße, im Bus im Kaffeehaus! Er paßt so fesch zu Ihnen, daß viele junge Mädchen Ihnen nachschauen werden!“

„Alle?“ fragte Michael.

Ursula senkte den Blick. „Ich glaube“, flüsterte sie, „alle!“

Das war der Tag, an dem sie abends zum erstenmal zusammen ausgingen. Die Linden blühten...

Wie wünschen Sie sich Ihren Kaffee?

Bei unseren vielen röstfrischen Kaffeesorten ist auch für Ihren Geschmack bestimmt das Richtige dabei. Probieren Sie selbst einmal.

Sodinger Kaffee-Spezial-Geschäft

Hubert Nötke

An der Bushaltestelle: Am Amtshaus
ZU DEN OSTERFEIERTAGEN

halten wir ein besonders reichhaltiges Angebot feiner Süßwaren, bester Schokoladen, Pralinen und Kekse bereit. Geschenkpackungen in allen Preislagen

Nötkes Kaffee stets röstfrisch, reich an Aroma und besonders ergiebig.

Zum Fest Ihres Kindes ein Geschenk aus Sodingens Uhren-Fachgeschäft

Bernhard Heitmann

Mont-Cenis-Straße 262 (Am Denkmal)

Preiswerte Marken-Armbanduhren
Goldene Kreuzchen
hübsche Ausführungen
in allen Preislagen

Schmuck - Silberwaren - Bestecke



VERKAUFSTELLE

Reelle Bedienung —
Fachmännische Beratung

Farben - Lacke Tapeten Fußbodenbelag

aus dem Sodinger Fachgeschäft

Franz Oberc

Mont-Cenis-Straße 231

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten
auch **Bleiverglasungen**

Pädagogik

— oder

väterliche Autorität

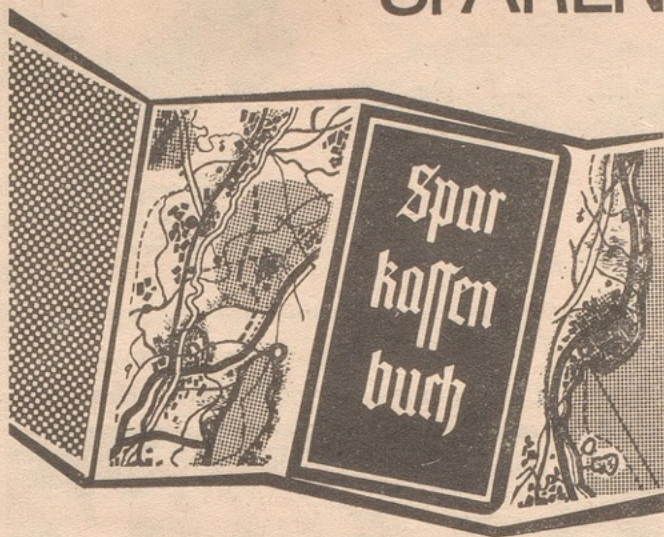
Familie Liebermann hatte zwölf Kinder. Buben und Mädels von vier bis einundzwanzig Jahre alt. Vater und Mutter Liebermann hatten verständlicherweise alle Hände voll zu tun, und nicht selten mußte Vater Liebermann von seiner väterlichen Autorität mit Nachdruck Gebrauch machen, um Ordnung und den häuslichen Frieden wiederherzustellen. Sein Grundsatz in punkto Erziehung hieß: Strenge, doch ohne Gewalt, und Gerechtigkeit gegen jedermann. Eines Sonntags beklagte sich Mutter Liebermann darüber, daß der Sonntagskuchen schon zur Hälfte aufgegessen sei, ohne daß er überhaupt auf den Tisch gekommen.

Vater Liebermann sah hierin zwar nur ein kleines Vergehen, doch beschloß er, der Sache auf den Grund zu gehen, wobei er an die Ehrlichkeit eines jeden einzelnen seiner Sippe appellierte.

Er ließ deshalb seine Kinderschar versammeln und sprach folgendes:

Ferienfreuden vorbereiten

SPAREN



Auskunft erteilt Ihnen gern und unverbindlich

Sparkasse der Stadt Herne

Hauptzweigstellen:

Herne-Sodingen — Herne-Horsthausen
Holthausen-Börnig — Bahnhof und
Herne-Süd



Ich will niemanden fragen, wer gegessen hat, Hauptsache, daß demjenigen der Kuchen auch schmeckte. Ich verdächtige auch keinen. Doch wer gegessen hat, soll ehrlich sein! Ich stelle jetzt eine kleine Sparsbüchse auf. Jeder von euch kommt dann einzeln ins Zimmer und geht daran vorbei. Wer gegessen hat, wirft zehn Pfennig von seinem Taschengeld als Buße in die Büchse, wer nicht dabei war, darf die zehn Pfennig behalten.

Nachdem die Kinderschar, jeder einzeln für sich, an der Sparsbüchse vorbeimarschiert war, öffnete Vater Liebermann sie und zählte die Bußgroschen. Es waren zwölf Stück. —

Elf davon steckte er in seine Tasche. Den zwölften gab er dem Jüngsten und sprach zu ihm, ich glaube nicht, daß du der Übeltäter warst, kaufe dir dafür Schokolade. Zu den übrigen gewandt, fuhr er fort: Ich freue mich über euch alle, vor allem über denjenigen, der es getan hat, weil er ehrlich genug war, es zu bekennen. Denn Ehrlichkeit währt am längsten, meine lieben Kinder. — Und jetzt wollen wir den restlichen Kuchen, gerecht verteilt, gemeinsam aufessen.



Doppelter Fahrgeuß —
mit einem gepflegten Wagen



Unsere Erfahrungen und Erfolge garantieren eine gründliche Wagenpflege
Vorbildlicher Kundendienst — Neuzzeitlicher ARAL-Wartungsdienst

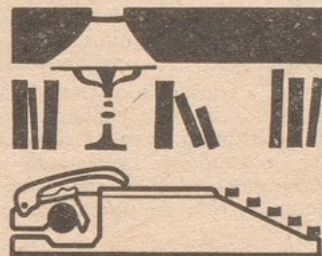
Dem Wunsch meiner Kundschaft nachkommend, habe ich auf dem Gelände der Firma Möbius, Herne-Sodingen, Auf dem Rhode 2a (früher Straßenbahndepot) eine

Autoreparaturwerkstatt

für alle Kraftfahrzeuge, insbesondere VW, eröffnet. Durch fachmännische Arbeit, vorbildlichen Kundendienst und preiswerte Kalkulation werden wir unsere Kundschaft in jeder Hinsicht zufriedenstellen.

OTTO THEILEN

ARAL-Tankstelle - Mont-Cenis-Straße / Ecke Gysenbergstraße
Werkstatt: Auf dem Rhode 2 a — Ruf 5 41 20



Modernes Schreiben

Eine Olympia Splendid, die flache, leichte und elegante Portable, sichert der ganzen Familie Erfolg und Ansehen.

Informieren auch Sie sich unverbindl. über die Olympia Splendid und alle anderen Olympia-Schreibmaschinen.



Wir gewähren allen Kunden 15 % bis 20 % Rabatt auf die empfohlenen Richtpreise. Schreiben Sie bei Bedarf an den Sodinger Rundblick, Herne-Sodingen, Postfach 3. — Wir beraten Sie gerne unverbindlich.

Überraschend günstige Frühjahrsangebote in Kleidern, Röcken, Blusen, Sporthemden, Gardinen, Strickwaren, Aussteuerwäsche, Schlafdecken, Inletts und Bettfern finden Sie in bekannter Güte und Preiswürdigkeit im

TEXTILHAUS

GUSTAV BACH

SODINGEN — AM DENKMAL

Seit

1935

Das Haus der großen Auswahl und der kleinen Preise



Der Sportspiegel

Nur noch wenige Sonntage, und das Rennen der Sodinger, Börniger und Holthäuser Vereine um die Meisterschaft in den einzelnen Fußballklassen ist für diese Saison beendet.

Erfreulichstes Ergebnis der Zwischenbilanz ist die Tatsache, daß sich der SV Sodingen endlich wieder gefangen hat, so daß mit dem Verbleib in der Landesliga gerechnet werden kann. Am 21. März nahmen die Grünweißen, die seit Monaten alle Kräfte anspannen, um die rückläufige Tendenz der vergangenen Jahre zum Halten zu bringen, nach dem in dieser Höhe sensationellen 7:0-Sieg über SuS Derne in der Tabelle den achten Rang ein. Mit 22:24 Punkten und 43:34 Toren sollte sich der SVS endgültig in Sicherheit gebracht haben.

*

Ganz groß in Form ist seit Wochen Sodingens Nachbarverein, Rasensport Holthausen. Nach schwerem Start und mannigfachen Rückschlägen, schob sich die Elf von Spieltag zu Spieltag näher an die führende Elf des SV Holsterhausen heran, zog schließlich gleich und steht nunmehr mit einem Vorsprung von fünf (Minus)Punkten einsam an der Spitze der Tabelle. 37:7 Punkte und 78:14 Tore sind wahrlich ein ausgezeichnetes Ergebnis. Und ganz Holthausen drückt der Mannschaft die Daumen, daß in diesem Jahr der Sprung in die Bezirksklasse endlich gelingen möge!

*

Die anderen Vereine des Herner Ostens haben dagegen in dieser Saison keine Chance mehr, in den Kampf um die Tabellenführung einzugreifen. Der VfB Börnig, dessen Pechsträhne nicht abreißen will, rangiert mit 43:39 Toren und 24:22 Punkte auf dem achten Platz, ist jedoch aller Abstiegsorgen enthoben. Letzteres kann man von der 1b-Mannschaft des SV Sodingen allerdings keineswegs behaupten. Mit 7:33 Punkten hängt die Elf, nur noch den FC Herne hinter sich, auf dem vorletzten Tabellenplatz.

*

In der zweiten Kreisklasse hatte es lange so ausgesehen, als wenn die Elf von Blauweiß Börnig dem SC Germania ernsthafte Konkurrenz beim Kampf um den Meistertitel machen könnte. Inzwischen muß Börnig jedoch sogar um den zweiten Platz bangen. Trotzdem ist der Formanstieg der Blauweißen, die sich im vergangenen Jahr schon aufgelöst hatten, die große Überraschung in der zweiten Fußballkreisklasse.

In meinem neuen modernen Geschäftsraum finden Sie eine besonders große Auswahl in

Tabakwaren — Papier- und Schreibwaren — Zeitungen und Zeitschriften

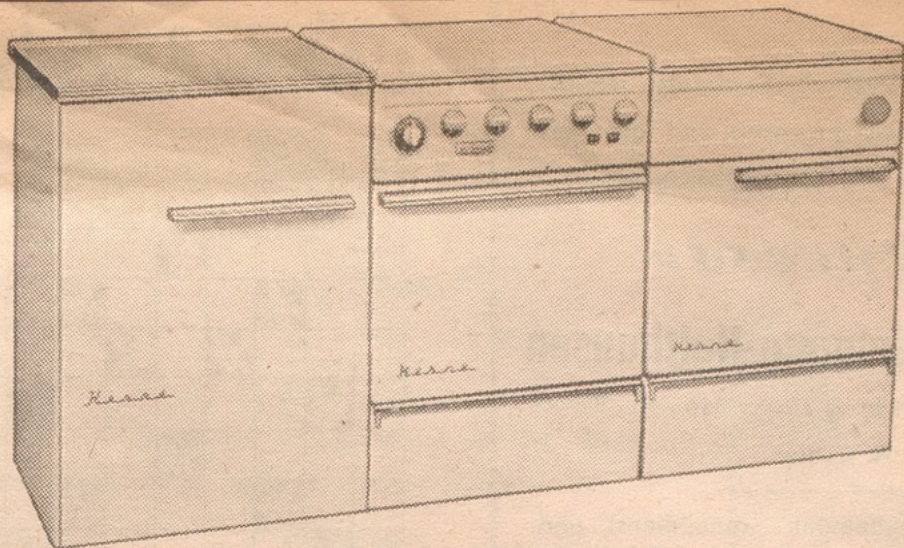
In meiner großen Leihbücherei gehen laufend Neuerscheinungen ein.

Auch alle Zeitkarten der Straßenbahn Herne — Castrop-Rauxel sind bei mir erhältlich. — Zahlstelle der Stadtwerke.

Heinz Wentzek

Lotto- und Toto-Annahmestelle
Mont-Cenis-Straße 296

Jetzt auch bei mir! Die beliebte Nordwestdeutsche Klassenlotterie. Spielen auch Sie mit. Die nächste Ziehung ist am 6. April.



Herd-Kombinationen

FÜR KOHLE — GAS — ELEKTRO

Waschautomaten - Kühlschränke

führende Markenfabrikate

- Echte Tiefpreise für Bar- und Teilzahler
- Teilzahlungsmöglichkeit bis zu 24 Monaten
- Lieferung, Aufstellung, Anschluß und Inbetriebnahme durch eigene Fachkräfte

Bevor Sie ein Gerät anschaffen, sollten Sie sich bei uns informieren. Wir beraten Sie unverbindlich!



Wilhelm Pflüger

HERNE - SODINGEN

Das Fachgeschäft für gute Haushaltswaren



Fine Mark

nach der anderen sparen Sie bei Ihrem Einkauf!



Die größte Einkaufsgenossenschaft Europas. - Deshalb so preiswert!
Daher immer zufriedene Kunden!

Beachten Sie bitte die laufenden Sonderangebote in Zeitung und Fernsehen. Außerdem erhalten Sie bei uns garantiert täglich frische Landeier.

Ich habe in meiner Filiale Constantin, Pieperstraße 12a, eine Fleischwarenabteilung errichtet. Die dort angebotenen Fleisch- und Wurstwaren sind wegen ihrer Preiswürdigkeit und ausgezeichneten Qualität bei den Kunden sehr beliebt. Auch in meinen anderen Filialen werden Bestellungen von Fleisch und Wurstwaren gerne entgegengenommen.

BERNHARD PIEPER

die führenden Lebensmittelgeschäfte in Sodingen:

Mont-Cenis-Straße 205 — Mont-Cenis-Straße 256 — Gerther Straße 32
Im Uhlenbruch 2a — In der Tennescheuer 24 — Constantin: Pieperstr. 12a

Ihre Frühjahrgarderobe reinigt
schnell, preiswert und gut die

Express=

Reinigung-Holthausen

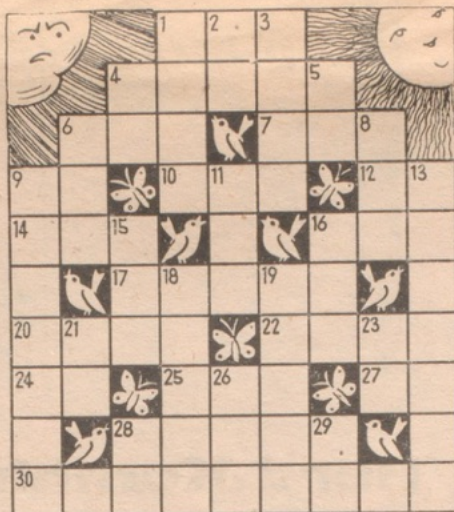
Castroper Straße 316

Inh. H. Zedler

**Oberhemden - Schnelldienst und
Wäscheannahme der Wäscherei
Edelweiss**

**Annahmestelle der Spezial-
Teppich- und Polstermöbel-
Reinigung Nold**

RÄTSEL-Ecke



KREUZWORT-RÄTSEL

Vier, Vier, der weiß nicht, was er will

Waagrecht: 1. Fette brennbare Flüssigkeit, 4. Ostermond, 6. europäischer Inselbewohner, 7. erfrischende Leckerei, 9. arabischer Artikel, 10. Rollkörper, 12. Iridium-Zeichen, 14. in Fremdwörtern: neu, 16. langschwänziger Papagei, 17. Niederschlag, 20. ägyptischer Sonnengott, 22. buddhistischer Priester, 24. Vorsilbe, die „zurück“ bedeutet 25. bestimmter Artikel, 27. Abkürzung für Altes Testament, 28. unsere Licht- und Wärmespenderin, 30. Geldinstitut.

Senkrecht: 1. Musikalisches Bühnenwerk, 2. Fürwort, 3. vertontes Gedicht, 4. Flächenmaß, 5. Lithium-Zeichen, 6. französisch Insel, 8. englische Anrede, 9. Stern im Skorpion 11. schlimm, 13. Einfassungsbeet, 15. spanisch: Gold, 16. Sammlung von Aussprüchen, 18. biblischer Ort, 19. italienischer Frauennamenname, 21. Tellur-Zeichen, 23. Abkürzung für Mittelalter, 26. englisch: Tinte, 28. Abkürzung für Summa, 29. Fürwort.

Auflösung „April, April, der weiß was er will“:
Waagrecht: 1. Oper, 2. er, 3. Lied, 4. Ar, 5. Li, 6. lie, 8. Sir, 9. Antares, 11. arg, 13. Rabatte, 15. oro, 16. And, 18. Endor, 19. Elena, 21. Te, 23. MA, 26. ink, 28. Sa, 29. es.
Senkrecht: 1. Oper, 2. er, 3. Lied, 4. Ar, 5. Li, 6. lie, 8. Sir, 9. Antares, 11. arg, 13. Rabatte, 15. oro, 16. And, 18. Endor, 19. Elena, 21. Te, 23. MA, 26. ink, 28. Sa, 29. es.

Einem Teil dieser Ausgabe liegen Prospekte des Reformhauses Schäfer bei. Wir bitten um freundliche Beachtung.

**NUR ECHTE SONNENBRILLEN
SCHÜTZEN IHRE AUGEN!**



Lassen Sie sich durch unsere Fachkräfte
beraten

Optiker-Fachgeschäft

KELLER u. SCHAAL

Herne-Sodingen

Mont-Cenis-Straße 250 (am Amtshaus)

Bochum-Gerthe

Castroper Hellweg 413 (kath. Vereinshaus)

Kennen Sie schon die

Spezialitäten

DER IMBISS-STUBE

MORCK?

Orig. Ungar. Schaschlik — Feinste Brat-
und Currywürstchen — Leckere Pom-
mes frites — gebratene Hähnchen,
u. v. a. Spezialitäten.

IMMER LECKER — IMMER FRISCH!

Wir erwarten Ihren Besuch im Neubau
Pflüger, Ecke Mont-Cenis- und Eupener
Straße, gegenüber der Sparkasse.

Inhaber: Fioretta Morck

ZUM OSTERFEST

**Geschenke von
bleibenden Wert**

in großer Auswahl und allen Preislagen

im Fachgeschäft

Maria Wiesche

Castroper Straße 320

HAUS- UND KÜCHENGERÄTE

Das Haus der praktischen Geschenke

● Für den Frühjahrsanstrich ●

LACKE — FARBEN — TAPETEN

FUSSBODENBELAG

preiswert und gut

im Fachgeschäft

Heinrich Langenhorst

Herne-Sodingen

Mont-Cenis-Straße 311

Telefon 5 40 12 und 5 47 07

Empfehle

meine erstklassigen

Fleisch- und Wurstwaren

METZGEREI LIEDTKE

Kantstraße 4

Meine Spezialität:

Feinster Aufschnitt

Zu den Ostertagen frisches Geflügel

besonders zu empfehlen!



Sodinger RUNDBLICK-REISEN

Urlaubsziel Nr. 1: Ruhe

Von Jahr zu Jahr finden immer mehr Menschen zu einem richtigen Urlaub zurück. Zu einem Urlaub, in dem die Erholung und das Sammeln neuer Kräfte an erster Stelle stehen. Die körperlichen und seelischen Belastungen, denen der Mensch unserer Tage im Berufs- und Großstadtleben ausgesetzt ist, haben zwangsläufig dazu geführt, daß nicht nur der kranke, sondern in zunehmendem Maße auch der noch gesunde Mensch wirkliche Erholungsmöglichkeiten sucht, die der Vorbeugung und damit der Erhöhung seiner Widerstandskraft dienen. Licht, Luft und Wasser sind die uns von der Natur geschenkten Heilmittel, die dem Erholungssuchenden gerade in den klimatisch günstig gelegenen Luftkurorten noch in ihrem ursprünglichen, heilkräftigen Zustand zur Verfügung stehen. Dazu gehört eine sinnvoll abgestufte Ruhe- und Bewegungstherapie bei einer guten Verpflegung. Das Zusammenwirken dieser spezifischen Faktoren sichert den Erfolg und garantiert die nachhaltige Wirkung. Der Sodinger Rundblick hat auch in diesem Jahr für seine Leser und Freunde wieder einige Oasen der Ruhe ausgesucht. Diese Urlaubsorte liegen in besonders ruhigen und sehr reizvollen Gegenden, abseits vom Durchgangsverkehr. Sie zeichnen sich alle durch großen Wald-, Wild- und Wasserreichtum aus. Es sind also keine weltvergessenen Dörfer, die wir Ihnen hier vorstellen. Diese Orte garantieren Ihnen ein Höchstmaß an Entspannung und Erholung.

Die Unterbringung unserer Gäste erfolgt in besten Privatpensionen. In den freundlich eingerichteten Einzel- und Doppelzimmern ist fließendes Wasser selbstverständlich. In allen Pensionen ist ein Bad vorhanden, ebenso ein großer Aufenthalts- bzw. Speiseraum. Eine Anzahl Liegestühle und eine Liegewiese laden in jeder Pension zum Ausruhen ein. Die Verpflegung in unseren Vertragshäusern ist reichlich und abwechslungsreich — gut bürgerlich. Ihr Urlaub beginnt und endet vor Ihrer Haustür. **Denn unser Vertragsbus holt Sie mit Ihrem Gepäck von der Wohnung ab und bringt Sie am Ende Ihres Urlaubs auch wieder nach Hause.** Geht es noch bequemer?

Und trotzdem sind die Rundblickreisen nicht teuer, wie Sie sehen werden. Sie halten jedem Preisvergleich stand! Die Preise für die Unterbringung der Kinder sind in den Pensionen verschieden. Wir geben allen Interessenten auf Anfrage gern Auskunft. Die Teilnehmerzahl bei unseren Reisen ist natürlich begrenzt, daher ist eine baldige Anmeldung ratsam.

Gäste, die mit dem eigenen Wagen fahren wollen, können von den genannten Preisen 25,— DM pro Person abziehen. In allen Pensionen sind gute Park- und Unterstellmöglichkeiten vorhanden.

Beachten Sie bitte unsere besonders günstige Werreise:

Für 19 Tage Vollpension in den besten Pensionen der Orte zahlen Sie einschließlich Fahrt nur 244,— DM. Wer das Erleben der Natur miterleben will, dem sei diese Frühlingsreise besonders empfohlen.

Sie schlafen besser mit Dr. Ritters

Schlafgut

und erwachen mit klarem Kopf.



REFORMHAUS

SCHÄFER

SODINGEN

Mont-Cenis-Straße 293

HERNE, Schulstraße 42

und Shamrockstraße 15

Beschwingt in den Frühling mit formschönen Schühen!



modisch-elegant, hübsch in den Farben und wohltuend bequem sind unsere Markenschuhe weltbekannter Fabrikate!



Der Auswahl wegen zuerst

ins **SCHUHHAUS**

Gerbracht

gehen.

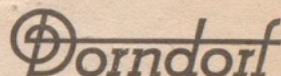
Am Denkmal
Sodingens größtes Schuhhaus

Beachten Sie bitte auch unsere Seitenschaufenster!

Wir führen nur weltbekannte Fabrikate wie

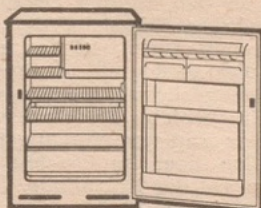


Ricosta



JRUS

EIN ECHTER
MARKEN
SCHUH



BEI DIESEN PREISEN ZUGREIFEN!

Besonders preisgünstige Markenkühlschränke und Waschautomaten. — Sonderangebote in Fernseh- und Rundfunkgeräten. — Für Reise und Camping, Kofferradios in großer Auswahl.

Preisgünstige Glas-, Plastik- und Porzellanwaren ● Sehr schöne Kaffeeservice

RADIO
ELEKTRO
FERNSEHEN
FACHGESCHÄFT

LINKA

GLAS
PORZELLAN
HAUSHALT- U.
KUCHENGERÄTE

Am Denkmal — Ruf 524 16

Das führende Fachgeschäft mit dem zuverlässigen Kundendienst.
Eigene Reparaturwerkstatt für Radio-, Fernseh- und Elektrogeräte.

Die perfekte Kleiderpflege auf „Neu“!

kexel

chem Reinigung mit der „Edelausrüstung

kexel“ bietet Schutz gegen Regen und echte Fleckenbildung

NIEDERLASSUNGEN:

Gerther Straße 24, Mont-Cenis-Straße 236 und Castroper Straße 282

Annahmestelle: Kirchstraße 113 — In Constantin: Mühlhauser Straße 3

Unser Garten

Es gibt im Gemüsebau feine Samen, z. B. von gelben Rüben und Petersilie, die ziemlich lange zum Keimen brauchen. Das Unkraut ist viel schneller da, und wir können es bei der Reinigung der Beete oft kaum von unserer Saat unterscheiden. Es empfiehlt sich deshalb, in die feinsamigen Gemüsereihen hin und wieder ein Radieschen- oder Salat Korn zu schmuggeln. Diese Samen gehen schneller auf, zeigen uns die Richtung unserer Reihen und erleichtern das Unkrautjäten.

*

Es gibt neue Rasendünger, die im Frühjahr — bei Neuanlagen gleich mit dem Samen — gestreut werden, und zwar 1 kg auf 10 qm. Nach dem Düngen soll regelmäßig gewässert werden. Der Dünger ist das ganze Jahr über, jedoch nicht öfter als drei- bis viermal, anzuwenden. Der milde Dünger enthält Stickstoff, Phosphorsäure, Kali, Magnesium und organische, humusbildende Substanzen. Es gibt kein Überdüngen und Verbrennen mehr. Der Rasen bleibt saftig grün.



DANKBARE BLÜHER FÜR DEN HAUSGARTEN

Dahlien. Blütezeit von Juli bis Frosteintritt. Dekorative Dahlien und Kaktus Dahlien erreichen eine Höhe von 80 bis 100 cm. Pompon-, Mignondahlien, Halskrausen-, Unwin- und Anemonblumige Dahlien 50 bis 90 cm. Man soll sie so einpflanzen, daß die Spitze gerade unter der Erde ist. Man pflanze sie 40 bis 60 cm auseinander an einen sonnigen Platz. Falls man besonders schöne und große Schnittblumen be-

Das Ostergeschenk!



eine moderne und elegante Kleinbildkamera

Fotoalben, Fotozubehör, Schmalfilmgeräte, Blitzgeräte, Filme in großer Auswahl und jeder Preislage.

Natürlich aus dem Sodinger Fachgeschäft

FOTO SCHAAL

Das Fachgeschäft für den anspruchsvollen Kunden

Ausarbeitung von Schwarz-Weiß- und COLOR-Arbeiten im EIGENEN modernen Labor.

Herne-Sodingen, Mont-Cenis-Straße 293, Am Amtshaus
Bochum-Gerthe, Castroper Hellweg 413, kath. Vereinsh.

Der Kauf eines Fernsehgerätes ist eine Sache des Vertrauens!

Jetzt ein Fernsehgerät kaufen!

Bei uns erhalten Sie ein neues Fernsehgerät schon ab

698,- DM

Lassen Sie sich bei uns unverbindlich die neuesten Geräte vorführen.

Wir führen jetzt auch eine große Auswahl in
Porzellan — Bestecke — Haushaltswaren und Geschenkartikel

Fernsehen Schlüter

PHONO — ELEKTROGERÄTE — SCHALLPLATTEN

Castroper Straße 310 — Ruf 5 41 33

Vorbildlicher Kundendienst — Eigene Meister-Reparaturwerkstatt

kommen möchte, so entfennt man laufend die Seitenknospen. Für Zwerg-Dahlien gilt dieselbe Behandlung. Zwerg-Dahlien sind außerdem sehr geeignet für Töpfe und Balkonkästen, mit ihrer Höhe von 40 cm. Dahlien gedeihen in jeder Gartenerde. Die ausgeblühten Blumen sollen immer sobald wie möglich entfernt werden. Dahlien sind frostempfindlich und müssen gegen Nachfröste abgedeckt werden.

*

Gladiolen. Höhe 70—120 cm. Blütezeit Juli bis September. Gladiolen lieben einen sonnigen Platz im Garten und sind möglichst vor dem Wind zu schützen. Der langen kräftigen Stiele wegen unübertroffene Schnittblumen. Man pflanze die Knollen 8 cm tief und 12 cm auseinander. Wachsen in jeder Erde. Sobald der Frost vorbei ist können sie geplanzet werden.

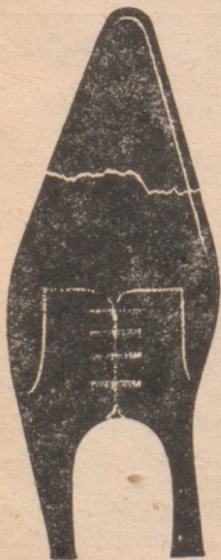
*

Lilien. Höhe etwa 80 cm. Blütezeit Juli bis September. Reizende Gartenpflanzen. In kleinen Gruppen kommen sie zur vollen Geltung. Sehr hübsche Schnittblumen. Lilien verlangen einen nahrhaften, aber nicht zu trockenen Boden. Die Erde ist vorher tüchtig umzugraben und reichlich mit altem Dung zu vermischen. Man setze die Zwiebeln 15 cm tief und 20 bis 25 cm auseinander. Man kann sie jahrelang ungestört an derselben Stelle stehen lassen. Sind völlig winterhart. Vor dem Wind schützen. Pflanzzeit Anfang April.

*

Multiflora Begonien. Wie der Name besagt, ist dies eine ganz besonders reichblühende Begonie. Sie wird 15 bis 20 cm hoch und blüht mit einer Fülle kleiner rosenähnlicher Blümchen. Vortrefflich auch als Topfpflanze in der Wohnung, wobei die Erde aber stets feucht zu halten ist. Vertragen aber keine künstliche Wärme. Im Garten ist die Multiflora-Begonie eine hübsche Pflanze. Man pflanze sie 5 cm tief in Abständen von 6 cm.

Zum Frühjahr ein Paar neue Schuhe!



In unseren großen Verkaufsräumen zeigen wir Ihnen gerne die neuesten Frühjahrsmodelle. Geschmeidige Pumps, sportliche Halbschuhe in allen Modelfarben. Lassen Sie sich unsere Modelle einmal unverbindlich zeigen.

Schuhhaus Bednarek

Die preisgünstige Einkaufsquelle für Schuh- und Lederwaren - Mont-Cenis-Straße 315

Wir führen Lederwaren wie Handtaschen, Koffer und Aktentaschen in großer Auswahl.

Wir verkaufen Ihnen nicht nur neue Schuhe, wir führen in unserer mit den modernsten Maschinen ausgerüsteten Werkstatt auch sämtliche Reparaturen an Ihrem Schuhwerk durch. Alle uns übergebenen Aufträge werden schnell, gewissenhaft und preiswert in unserer Meisterwerkstatt ausgeführt.

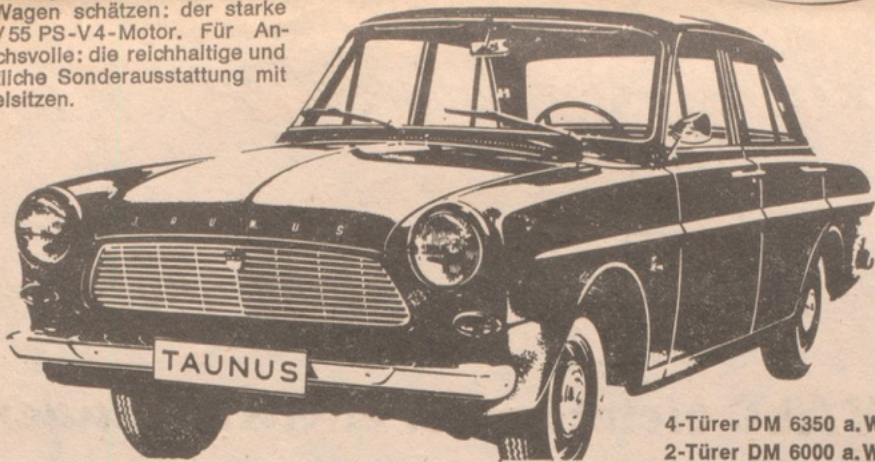
Seit über



TAUNUS 12M „TS“

Ein schnelles Auto
reichhaltig und sportlich
ausgestattet

Viel Auto fürs Geld - Vor allem wirtschaftlich
Für Leute, die einen spurtschnellen
Wagen schätzen: der starke
1,5 l/55 PS-V4-Motor. Für An-
spruchsvolle: die reichhaltige und
sportliche Sonderausstattung mit
Einzelsitzen.



4-Türer DM 6350 a.W.
2-Türer DM 6000 a.W.

AUTOHAUS ELLERSIEK & CO. KG.

Ford-Haupthändler

Herne, Bahnhofstraße 168-174 — Ruf 5 22 54/55
Großes Lager in preisgünstigen Gebrauchtwagen

Auch Ihr Wagen braucht jetzt eine gründliche Frühjahrsüberprüfung

Ihre

ZUFRIEDENHEIT GARANTIERT

Ihnen
unser vorbildliches
Prüfsystem!

Mit diesem modernsten aller Prüfgeräte überprüfen wir die Motore der Fahrzeuge auf
Zustand, Leistung und Verbrauch.

Mit dem Ozillographen (dem E. K. G. des Motors) überprüfen wir
Fehler in der Anlaufspannung und in der gesamten Zündanlage.

Durch eine Analyse der Auspuffgase prüfen wir die Einstellung des Vergasers; wir prüfen
die Kraftstoffpumpe druck- und saugseitig, prüfen die Kompression, kurz alles, was für
den Motor und seine Leistung von Bedeutung ist.

NUTZEN AUCH SIE DIESEN VORTEIL!

Kraftfahrzeugmeister

J. GLASER

Herne-Sodingen, Mont-Cenis-Str. 223 - Ruf 5 06 33

Gasolin-Großtankstelle - Kraftfahrzeug-Reparaturen - Wagenpflege - Schnelladestation

Ihren Osterbraten

aus dem Fleischerfachgeschäft

Heinz Volkmar

Mont-Cenis-Straße 312

Frisches Schlachtgeflügel bitte rechtzeitig bestellen

Empfehle meine erstklassigen Fleisch- und Wurstwaren

Meine Spezialität:

Feinster Aufschnitt

Mode- und Zeitschriften — Schreibwaren — Schulbücher

Und alles zum Schulanfang

Gesangbücher in allen Preislagen

Moderne Leihbücherei, laufend Neuerscheinungen

Lotto- und Toto-Annahmestelle

Ae. Lindenberg

Herne-Sodingen, Kantstraße 2 — Ruf 5 08 36

Sie erhalten jetzt auch bei uns die Lose der Staatl. Nordwestdeutschen Klassenlotterie. Spielen Sie mit. Laufend Ziehungen.

Sie erhalten bei uns

Für jeden Hauttyp die richtigen
Reinigungs- und Pflegepräparate

DEPOTS:

Ellen Betrix, Inka, Femia, Toscana
usw.

Drogerie Schmalenberg

Castroper Straße 322

Spirituosen, Weine, Foto
Kindernährmittel, Verbandsstoffe

Schädlingsbekämpfungsmittel für
Haus und Garten vorrätig

Mit einer beschwingten Frisur
in den Frühling!

Schmetterling, die hübsche
Frisur für Frühling und Sommer
im

Salon Perna

Mont-Cenis-Str. 46, Ruf 5 44 80

Mont-Cenis-Str. 264, Ruf 5 25 79

Hautschutzöl, Lippenstifte, Parfüms
Hautcremes und Haarspray in großer
Auswahl.

Wasser

treibend, blutreinigend und
entschlackend wirkt Dr. Ritters
WACHOLDER-KUR

REFORMHAUS

SCHÄFER

Mont-Cenis-Straße 293



Schulstraße 42 und Shamrockstraße 15

Nicht zu  Übersehen

sind unsere besonders preiswerten Frühjahrsangebote

Sie wissen es doch! LIEWALD bietet immer etwas Besonderes

Aus der Vielzahl unserer Angebote hier einige Beispiele:

Perlon-Strümpfe 3 Paar 2,95	Perlon-Blusen kurzer und langer Arm ab 5,—	Damen-Kittel 7/8 lang 6,—
Perlon-Freizeithemden 1/2 Arm in weiß und bunt 7,50	Perlon-Unterkleider ganz aus Spitze . . . 7,90	Damen-Perlon-Kittel lang 14,—
Damen-Kittel lang, bis Größe 54 . 10,—	Damen-Pullover Merino-Wolle 1/2 Arm 13,50	Kniestrümpfe Helanca ab 1,—

Bei diesen Preisen müssen Sie zugreifen!

Auch bei uns hat der *Mode-Frühling* seinen Einzug gehalten

Wir führen jetzt auch ein gut sortiertes Lager in modischer Damenoberbekleidung zu den bekannt günstigen LIEWALD-PREISEN!

**...also
dann
ZU**

LIEWALD

Das leistungsstarke Holthäuser Textilfachgeschäft

Beachten Sie bitte unsere Schaufenster.
Zu Ostern wieder besonders preiswerte Sonderangebote!

Auch der weiteste Weg lohnt sich! (direkt an der Omnibushaltestelle Nöthe, Holthausen) **Castroper Straße 310**